

CORPORACION DEL ACUEDUCTO Y ALCANTARILLADO DE SANTO DOMINGO, CAASD SANTO DOMINGO, DISTRITO NACIONAL

809-562-3500 401037272

Pag.: 1 De 1

## ORDEN DE COMPRAS

No. 9804

Fecha

: 18/05/2022

Condiciones: Credito

Entrega

: INMEDIATA

Fecha Cotización / /

Requisicion/Cotizacion 31414

## **SEÑORES**

Cuenta: 2103020102-1201-1008 RNC:131818994

CANGE INDUSTRIAL, EIRL.

'SIRVASE DESPACHAR LOS EFECTOS QUE SE DETALLAN MAS ADELANTE:'

PARA SER UTILIZADO EN

QUELO DEPARTAMENTO DE ELECTROMECANICA

LOS CUALES DEBERAN SER DEPOSITADOS EN :ALMACEN GENERAL

ING. JUAN R. VALVERDE REVISADO POR

ING. FULGENCIO DE LOS SANTOS

AUDITADO POR

LIC ALBERTO RODRIGUEZ FELIZ AUTORIZADO POR

ING. FELIPE A SUBERVI HERNANDEZ APROBADO POR

PRECIO CANTIDAD UNITARIOAAS IMPORTE TOTAL UND PRODUCTO DESCRIPCION DEL PRODUCTO O SERVICIO BOMBA SUMERG SP - 17-7 D: 03" NPT ACOPLADA A MOTOR 20HP -1.00 UD 188,200,0000 188,200.00 0013733 230V, 3F 3500 RMP UD 1.00 UD 46,475,0000 46,475.00 0013734 ARRANCADOR MAGNETICO DE 20HP 230 V ,3F UD

**IMPUESTO** \$42,241.50 Suplidor NETO \$276,916.50

Receptor

VALORES EN: CAASDR\$276,916.50

DPTO. DE ELECTROMECANICA PARA EQUIPO NO.3 VILLA DE PANTOJA.

DIRECCION DE REVISION Y ANALISIS NOMBRE:

234,675.00

0.00

ORIGINAL:TESORERIA CON EXPEDIENTE DE PAGO \* COPIAS: ALMACEN, CONTABINIDAD, SUPLIDOR, APROVISIONAMIENTO

NANCYS CRUZ

Fecha

ORDEN REIMPRESA

19/05/2022

SUBTOTAL

DESCUENTO

11:35:36



#### No. EXPEDIENTE

#### CAASD-DAF-CM-2022-0113 /

Fecha de emisión: 19/5/2022

#### Corporación del Acueducto y Alcantarillado de Santo Domingo ORDEN DE COMPRA

UNIDAD OPERATIVA DE COMPRAS Y CONTRATACIONES

CAASD-DAF-CM-2022-0113

No. Orden: CAASD-2022-00261

Descripción: Adquisición de equipos y accesorios para ser utilizados en el equipo No.3 Villa de

Pantoja.

Modalidad de compras: Compras Menores

#### **Datos del Proveedor**

Razón social: Cange Industrial, EIRL

RNC: 131818994

Nombre comercial: Cange Industrial, EIRL

Domicilio comercial: 27 de Febrero, Calle Agueda Suares, Altos de Alameda, 10100 - ,

REPÚBLICA DOMINICANA

Teléfono: 809-487-8076

#### Datos Generales del Contrato

Anticipo: 0%

Forma de pago: Transferencia

Plazo de pago con recepción conforme: 60 días

Monto total: 276,916.50

Moneda: DOP

FIRMA RESPONSABLE AUTORIZADO

Firma

Firma

Nombre y Apellido

CABSO





## Detalle

Item	Código	Descripción	Cantidad	Unida d	Precio Unit s/ITBIS	Imp Moneda Orig s/ITBIS	% Descuento	ITBIS Moneda Orig	Otros Impuestos Moneda Orig	Sub Total Moneda Orig
1	3912140 9	Arrancador magnetico	1.00	UD	46,475.00	46,475.00		8,365.50	0.00	54,840.50
2	4015151 3	Bombas sumergibles	1.00	UD	188,200.0 0	188,200.00		33,876.00	0.00	222,076.00

Subtotal RD\$	234,675.00
Total Descuentos RD\$	0.00
Total ITBIS RD\$	42,241.50
Total Otros Impuestos RD\$	0.00
Total RD\$	276,916.50

#### Observaciones:

	Plan de entrega				
Ítem	Descripción	Dirección de entrega	Cantidad requerida	Fecha necesidad	
2	Bombas sumergibles	C/ Euclides Morillo No. 65 OZAMA O METROPOLITANA DO	1.00	9/6/2022 12:00:00 a.m.	
1	Arrancador magnetico	C/ Euclides Morillo No. 65 OZAMA O METROPOLITANA DO	1.00	9/6/2022 12:00:00 a.m.	

FIRMA RESPONSABLE AUTORIZADO Firma Firma Nombre y Apellido CAASO CAASD-DAF-CM-2022-0113



#### **HACIENDA**

#### CERTIFICADO DE DISPONIBILIDAD DE CUOTA PARA COMPROMETER

Sistema de Información de la Gestión Financiera

Período Fiscal:

2022

No. Expediente:

Fecha:

20	05	2022
DD	ММ	AAAA

No. Documento:

EG1653056451351VLdgz

Capítulo:

6102-CORPORACIÓN DEL ACUEDUCTO Y ALCANTARILLADO DE SANTO DOMINGO

Sub Capítulo:

01-CORPORACIÓN DEL ACUEDUCTO Y ALCANTARILLADO DE SANTO DOMINGO

Unidad Ejecutora:

0001-CORPORACIÓN DEL ACUEDUCTO Y ALCANTARILLADO DE SANTO DOMINGO

Proceso:

Adquisición de equipo y accesorio para ser utilizados en el equipo no.3 Villa de Pantoja.

No. Referencia:

Monto Total Proceso:

2022.6102.01.0001.1926-Versión 1

Moneda:

PESOS DOMINICANOS

Se CERTIFICA la Disponibilidad de Cuota para Comprometer en base al Presupuesto General del Estado para el año 2022, aprobado por Ley No. 345-21 que permite suscribir contratos de compra de bienes, obras y servicios o firmar órdenes de compras por el monto indicado en este documento, en cumplimiento a lo establecido en el Decreto 15-17 del 08 febrero de 2017. De acuerdo al siguiente detalle :

Cuenta Presupuestaria	Nombre de la Cuenta Presupuestaria	Apropiación Presupuestaria 2022
2.3.9.6.01	Productos eléctricos y afines	54,840.50
2.6.5.2.01	Maquinaria y equipo industrial	222,076.00
Total		276,916.50

El monto de :

\*\*Doscientos setenta y seis mil novecientos dieciseis con 50/100 (276,916.50)

Número de Compromiso	Fecha de Compromiso	Monto de Compromiso
2022.6102.01.0001.1926-Versión 1	20/05/2022	276,916.50

DATOS BENEFICIARIO(S)		
CODIGO BENEFICIARIO	NOMBRE	MONEDA ORIGINAL
131818994	Cange Industrial, EIRL	276,916.50
Total :		276,916.50

Certificado de Apropiación Presupuestaria No.:

EG1652299438776RPP6S



Para la verificación de la integridad de este documento electrónico, ingresar a la siguiente dirección web:

http://api-sigef.hacienda.gob.do/servicios/general/reporte/publico/RP1653056495262x6lsuZ5iTR





# 9804

## DIRECCIÓN ADMINISTRATIVA Y FINANCIERA.

ACTA DE ADJUDICACIÓN PARA EL PROCEDIMIENTO DE COMPRA MENOR NUM. CAASD-DAF-CM-2022-0113"ADQUISICIÓN DE EQUIPOS Y ACCESORIOS PARA SER UTILIZADOS EN EL EQUIPO NO.3 VILLA DE PANTOJA." En el salón de reuniones de la Dirección General de la Corporación del Acueducto y Alcantarillado de Santo Domingo (CAASD), ubicado en la Calle Euclides Morillo no. 65, Tercer Piso del Edificio Administrativo I, Sector Arroyo Hondo, Santo Domingo, Distrito Nacional, el día trece (13) mayo del año 2022, se reunieron los señores Licdo. Alberto Rodríguez, Director Administrativo- Financiero y el Ing. Juan Rafael Valverde, Encargado de la División de Compras y Contrataciones de esta corporación.

VISTA: La Constitución de la Republica Dominicana, proclamada el trece (13) de junio del año dos mil quince (2015).

VISTA: La Ley núm. 340-06, sobre Compras y Contrataciones Públicas de Bienes, Servicios, Obras y Concesiones, de fecha dieciocho (18) de agosto del año dos mil seis (2006) y su posterior modificación contenida en la Ley núm. 449-06, de fecha seis (6) de diciembre del año dos mil seis (2006).

VISTO: El Reglamento de Aplicación de la Ley núm. 340-06, emitido mediante el Decreta núm. 543-12, de fecha seis (6) de septiembre del año dos mil doce (2012).

VISTO: La solicitud de cotización de fecha once (11) de mayo del año dos mil veintidós (2022), emitido por la División de Compras y Contrataciones requiriendo la "ADQUISICIÓN DE EQUIPOS Y ACCESORIOS PARA SER UTILIZADOS EN EL EQUIPO NO.3 VILLA DE PANTOJA."

VISTA: La Certificación de Existencia de Fondos de fecha once (11) de mayo del año dos mil veintidos (2022) emitida por la Dirección Administrativa.

VISTO: El documento de Términos de Referencias preparado por los técnicos de la Unidad Operativa de Compras y Contrataciones para Procedimiento de Referencia núm. CAASD-DAF-CM-2022-0113, elaborado en el mes de mayo del año dos mil veintidós (2022).

CONSIDERANDO: Que, en fecha once (11) del mes de mayo del año 2022, la Dirección Administrativa remitió los documentos a la unidad operativa de compras y Contrataciones para que diera inicio al expediente administrativo y cargue al portal de compras dominicanas, administrado por la Dirección General de Contrataciones Públicas (DGCP), Órgano Rector de las Contrataciones Públicas y en el Portal institucional de esta Corporación.



CONSIDERANDO: Que, La convocatoria, las condiciones generales del proceso, así como las invitaciones fueron publicadas a través el portal transaccional del órgano rector, así como el portal institucional de esta Corporación, en fecha once (11) del mes de mayo del año 2022.

CONSIDERANDO: Que, fueron recibidas tres (03) propuestas por parte de los oferentes: CANGE INDUSTRIAL, E.I.R.L, GAVALSA, S.R.L, Y DISTRIBUIDORA BACESMOS, S.R.L.

CONSIDERANDO: Que, la propuesta recibida por parte del oferente: CANGE INDUSTRIAL, E.I.R.L fue recibida conforme al plazo indicado en el cronograma de actividades del proceso.

CONSIDERANDO: Que, en fecha trece (13) del mes de mayo del año dos mil veintidós (2022), la Dirección Financiera Administrativa conjuntamente con los funcionarios que intervinieron, procedieron a dar formal apertura a las propuestas recibidas en el párrafo anterior.

CONSIDERANDO: Que, se dio formal lectura a las propuestas recibidas, siendo su contenido a saber;

NOMBRE DE LOS OFERENTES	MONTO TOTAL DE LA OFERTA
CANGE INDUSTRIAL, E.I.R.L.	RD\$276,916.50
GAVALSA, S.R.L.	RD\$286,503.71
DISTRIBUIDORA BACESMOS, S.R.L.	RD\$289,875.026

CONSIDERANDO: Que, la oferta fue evaluada con apego irrestricto a las condiciones generales descritas dentro de los términos de referencia para el proceso.

CONSIDERANDO: Que, las ofertas presentadas por los oferentes: GAVALSA, S.R.L, Y DISTRIBUIDORA BACESMOS, S.R.L.; NO CUMPLEN con todas las condiciones solicitadas en el documento de términos de referencia, por lo tanto, no resulta CONFORME.

CONSIDERANDO: Que, la oferta recibida por el oferente: CANGE INDUSTRIAL, E.I.R.L. CUMPLE con todas las condiciones solicitadas en el documento de términos de referencia, por lo tanto, resulta CONFORME a las especificaciones técnicas solicitadas.



CONSIDERANDO: Que, el procedimiento de referencia fue celebrado de conformidad con las disposiciones del numeral 4, del artículo 6 de la Ley núm. 340-06, sobre Compras y Contrataciones Públicas de Bienes, Servicios, Obras y Concesiones, de fecha dieciocho (18) de agosto del año dos mil seis (2006), y su posterior modificación contenida en la Ley núm. 449-06, de fecha seis (6) de diciembre del año dos mil seis (2006).

Por tales motivos precedentemente expuestos, los presentes deciden por unanimidad de votos las siguientes resoluciones:

#### RESUELVE:

PRIMERO: APROBAR, como al efecto APRUEBA, adjudicar el proceso de "ADQUISICIÓN DE EQUIPOS Y ACCESORIOS PARA SER UTILIZADOS EN EL EQUIPO NO.3 VILLA DE PANTOJA." Ref. núm. CAASD-DAF-CM-2022-0113 al oferente CANGE INDUSTRIAL, E.I.R.L.

SEGUNDO: ORDENAR como al efecto ORDENA, a la Unidad de Compras y Contrataciones de esta CORPORACIÓN DEL ACUEDUCTO Y ALCANTARILLADO DE SANTO DOMINGO (CAASD), la notificación del presente resultado al oferente participante en el presente Procedimiento de Compra Menor.

**TERCERO:** Disponer que la presente resolución sea publicada en los portales de compras y contrataciones del órgano rector y en el portal de esta Corporación del Acueducto y Alcantarillado de Santo Domingo (CAASD).

Dado en la ciudad de Santo Domingo de Guzmán, Distrito Nacional, capital de la República Dominicana, a los trece (13) días del mes de mayo del año dos mil veintidós (2022).

Licdo. Alberto Rodríguez Feliz

Director Financiero y Administrativo

Ing. Juan Valverde Co.

Enc. División de Compras y Contrataciones

## **INFORME PERICIAL**

	CANGE INDUSTRIAL, E.I.R.L.	GAVALSA, S.R.L	DISTRIBUIDORA BACESMOS, S.R.L.
Evaluación Pericial de documentación a presentar	Cumple/ No cumple	Cumple/ No cumple	Cumple/ No cumple
a) Formulario de Información sobre el Oferente (SNCC.F.042).	Cumple	Cumple	Cumple
b) El oferente deberá depositar una comunicación mediante la cual autoriza a la Corporación Del			
Acueducto y Alcantarillado de Santo Domingo (CAASD) a divulgar y hacer de conocimiento público el			
contenido de su Oferta Técnica y Económica, Sobres "A" y "B". (subsanable).	Cumple	No cumple	Cumple
c) Copia del Registro Nacional de Proveedores (RPE Activo) donde indica que tiene dichos rubros			
acordes con este proceso, emitido por la Dirección General de Contrataciones Públicas.	Cumple	Cumple	Cumple
d) Certificación emitida por la Dirección General de Impuestos Internos (DGII), donde se manifieste			
que el Oferente se encuentra al día en el pago de sus obligaciones fiscales. Asimismo, el oferente			
debera depositar la constancia del formulario de registro mercantil activo.	Cumple	Cumple	Cumple
e) Certificación emitida por la Tesorería de la Seguridad Social, donde se manifieste que el Oferente			
se encuentra al día en el pago de sus obligaciones de la Seguridad Social. (TSS).	Cumple	Cumple	Cumple
f) Copia del registro el registro mercantil Vigente.	Cumple	Cumple	Cumple
g) Certificación de MIPYMES, si aplica.	Cumple	Cumple	Cumple
DOCUMENTACION TECNICA.			
h) Carta firmada y sellada en la cual el oferente manifieste que otorga el crédito mínimo 60 días			
después de entregados los bienes y depositada la factura correspondiente.	Cumple	No cumple	Cumple
i) Presentación de Ficha Técnica de cada artículo ofertado emitida por el fabricante.	Cumple	Cumple	No Cumple
j) Copia de Cédula de Identidad del Representante Legal.	Cumple	Cumple	Cumple
DOCUMENTACION ECONOMICA			
k) Oferta Económica.	Cumple	Cumple	Cumple





#### **INFORME FINAL**

# Adquisición de equipos y accesorios para ser utilizados en el equipo No.3 Villa de Pantoja.

En fecha 19/5/2022, se generó en el Portal Transaccional del Sistema Nacional de Contrataciones Públicas de la República Dominicana, la adjudicación del procedimiento CAASD-DAF-CM-2022-0113, denominado Adquisición de equipos y accesorios para ser utilizados en el equipo No.3 Villa de Pantoja., ejecutado de conformidad con la Ley No. 340-06, sus modificaciones y Reglamento de aplicación, según las ofertas recibidas en respuesta a la convocatoria publicada por esta Unidad Operativa de Compras y Contrataciones.

Para comprobar que dichas ofertas se ajustaban sustancialmente a lo establecido en el aviso de convocatoria y documentos complementarios correspondientes, se procedió a verificar su contenido, previo a la adjudicación. Los resultados del análisis realizado y los lugares ocupados en la adjudicación bajo los criterios evaluados, se presentan a continuación:

Lugar Ocupado	Nombre del Proveedor	Referencia de la Oferta	Comentarios	Puntuación
	Distribuidora Bacesmos, SRL	CAASD-DAF-CM- 2022-0113	Otro - No cumplen con todas las documentaciones técnicas solicitadas en el termino de referencia;	
1	Cange Industrial, EIRL	CAASD-DAF-CM- 2022-0113 Adquisición de equipos y accesorios		
	GAVALSA, SRL	Adquisición de Equipos y accesorios	Otro - No cumplen con todas las documentaciones técnicas solicitadas en el termino de referencia;	

Tras la evaluación se estableció que las ofertas presentadas por los proveedores listados más abajo, cumplen con lo requerido:

a) Cange Industrial, EIRL

DIRECCION DE REVISION Y ANALISIS
NOMBRE:
FECHA:

CAASD-DAF-CM-2022-0113



Se determinó que las ofertas presentadas por los siguientes proveedores, no cumplen con lo requerido:

- a) Distribuidora Bacesmos, SRL Otro No cumplen con todas las documentaciones técnicas solicitadas en el termino de referencia ;
- b) GAVALSA, SRL Otro No cumplen con todas las documentaciones técnicas solicitadas en el termino de referencia ;

DIRECCION DE REVISION Y ANALISIS
NOMBRE:
FECHA.





No. EXPEDIENTE

CAASD-DAF-CM-2022-0113

13 de mayo 2022

Página 1 de 1

# Corporación del Acueducto y Alcantarillado de Santo Domingo (CAASD)

## FORMULARIO DE INFORMACIÓN SOBRE EL OFERENTE

COMITÉ DE COMPRAS Y CONTRATACIONES

Fecha: 13 de mayo 2022

- 1. Nombre/ Razón Social del Oferente: CANGE INDUSTRIAL EIRL
- 2. Si se trata de una asociación temporal o Consorcio, nombre jurídico de cada miembro: N/A
- 3. RNC/ Cédula/ Pasaporte del Oferente: 131818994
- 4. RPE del Oferente: 77737
- 5. Domicilio legal del Oferente: C/Agueda Suarez No.20 Prol. Av.27 de febrero Manoguayabo Sto. Dgo. Oeste
- 6. Información del Representante autorizado del Oferente:

Nombre: JOSE YSAURYS CANGE CRUZ

Dirección: C/Agueda Suarez No.20 Prol. Av.27 de febrero Manoguayabo Sto. Dgo. Oeste

Números de teléfono y fax: 849-350-6368, 809-487-8076

Dirección de correo electrónico: cangeindustrial@gmail.com

DISTRIBUCION
Original 1 – Expediente de Compras

/UR.01.2014





## Registro de Proveedores del Estado (RPE)

Constancia de inscripción

**RPE:** 77737

Fecha de registro: 12/10/2018

Razón social: Cange Industrial, EIRL

Género: Masculino

Certificación MIPYME: Sí

Clasificación empresa: Micro Empresa

Ocupación:

Domicilio: Prolongación 27 de Febrero, Calle Agueda Suares,

Altos de Alameda, 20-402, Centro de la Ciudad

10100 - REPÚBLICA DOMINICANA

Persona de contacto: Jose Ysaurys Cange Cruz

Fecha actualización: 17/12/2020

No. Documento: 131818994 - RNC

Provee: Servicios

Registro de beneficiario: Sí

Estado: Activo

Motivo:

Observaciones:

	Actividad comercial
CÓDIGO	DESCRIPCIÓN
21100000	Maquinaria y equipo para agricultura, silvicultura y paisajismo
23150000	Maquinaria, equipo y suministros de procesos industriales
26120000	Alambres, cables y arneses
30110000	Hormigón, cemento y yeso
31150000	Cuerda, cadena, cable, alambre y correa
31160000	Ferretería
31190000	Materiales de afilado pulido y alisado
31200000	Adhesivos y selladores
31210000	Pinturas y bases y acabados
39100000	Lámparas y bombillas y componentes para lámparas reccion de revision y ANALISIS
39110000	Iluminación, artefactos y accesorios
39120000	Equipos, suministros y componentes eléctricos
40140000	Distribución de fluidos y gas
40160000	Filtrado y purificación industrial





YACIENIDA	Contrataciones Públicas
HACIENDA	Contrataciones i distreta

ALL CARRET COLOR	
72100000	Servicios de mantenimiento y reparaciones de construcciones e instalaciones
72130000	Construcción general de edificios
80100000	Servicios de asesoría de gestión
81100000	Servicios profesionales de ingeniería

Portal Transaccional - 3/2/2022 10:23:44 a.m.





## Registro de Proveedores del Estado (RPE)

Constancia de inscripción

**RPE:** 77737

Fecha de registro: 12/10/2018

Razón social: Cange Industrial, EIRL

Género: Masculino

Certificación MIPYME: Sí

Clasificación empresa: Micro Empresa

Ocupación:

Domicilio: Prolongación 27 de Febrero, Calle Agueda Suares,

Altos de Alameda, 20-402, Centro de la Ciudad

10100 - REPÚBLICA DOMINICANA

Persona de contacto: Jose Ysaurys Cange Cruz

Fecha actualización: 17/12/2020

No. Documento: 131818994 - RNC

Provee: Servicios

Registro de beneficiario: Sí

Estado: Activo

Motivo:

**Observaciones:** 

Arrenden (12. Arrenden 12. Arrende 12	Actividad comercial
CÓDIGO	DESCRIPCIÓN
21100000	Maquinaria y equipo para agricultura, silvicultura y paisajismo
23150000	Maquinaria, equipo y suministros de procesos industriales
26120000	Alambres, cables y arneses
30110000	Hormigón, cemento y yeso
31150000	Cuerda, cadena, cable, alambre y correa
31160000	Ferretería
31190000	Materiales de afilado pulido y alisado
31200000	Adhesivos y selladores
31210000	Pinturas y bases y acabados
39100000	Lámparas y bombillas y componentes para lámparas
39110000	Iluminación, artefactos y accesorios  DIRECCION DE REVISION Y ANALISIS
39120000	Equipos, suministros y componentes eléctricos
40140000	Distribución de fluidos y gas
40160000	Filtrado y purificación industrial







HACIENDA Dirección General
Contrataciones Públicas

IACILIADA	CONTRACTOR
72100000	Servicios de mantenimiento y reparaciones de construcciones e instalaciones
72130000	Construcción general de edificios
80100000	Servicios de asesoría de gestión
81100000	Servicios profesionales de ingeniería

Portal Transaccional - 3/2/2022 10:23:44 a.m.



TEL: 809-487-8076, CEL: 849-350-6368

RNC: 1-31-81899-4

E-mail: cangeindustrial@gmail.com

#### 13/5/2022

Santo domingo R.D.

A: Corporación del Acueducto y Alcantarillado de Santo Domingo (CAASD)

Atención: Departamento de Compras y Contrataciones.

Asunto: Autorización de publicación de oferta

Saludos cordiales, Por medio de la presente carta, autorizamos a la Corporación del Acueducto y Alcantarillado de Santo Domingo (CAASD) a divulgar y hacer de conocimiento público el contenido de la oferta técnica y económica, referente al proceso de compra menor CAASD-DAF-CM-2022-0113

Sin otro particular se despide:

ange Cruz.

Ing. Jose Ysaury

Gte. General

**Cange Industrial EIRL** 

DIRECCION DE RELIGION CINALISIS
NOMBRE
FECHIA

TEL: 809-487-8076, CEL: 849-350-6368 RNC: 1-31-81899-4 E-mail: cangeindustrial@gmail.com

13/5/2022

Santo domingo R.D.

A: Corporación del Acueducto y Alcantarillado de Santo Domingo (CAASD)

Atención: Departamentos de Compras y Contrataciones, Cuentas por Pagar.

Asunto: Crédito 60 días

Saludos cordiales, Por medio de la presente carta, certificamos que nuestra empresa otorga un crédito de 60 días a la Corporación del Acueducto y Alcantarillado de Santo Domingo (CAASD) contados a partir de la entrega de los bienes y depositada la factura en referencia al proceso de compra menor CAASD-DAF-CM-2022-0113

Sin otro particular se despide:

Ing. Jose Ysaut Gte. General



TEL: 809-487-8076, CEL: 849-350-6368

RNC: 1-31-81899-4

E-mail: cangeindustrial@gmail.com

CLIENTE

: Corporación del Acueducto y Alcant. de Sto. Dgo.(CAASD)

20HP/3500RPM/230V/3F/60Hz Ø6"

RNC

: 401-03727-2

DIRECCION

: Calle Euclides Morillo, Santo Domingo DN.

TELEFONO

: 809-562-3500

COMENTARIO

: Mantenimiento de oferta 60 dias

**COTIZACION No. 878** 

**FECHA** : 13/5/2022

CONDICION: Credito 60 dias **VENDEDOR**: Jose Ysaurys

ITEM	CANT.	UNIDAD	DESCRIPCION	PRECIO	IMPORTE	ITBIS
1	1	UND	ARRANCADOR PARTWINDING 20HP/230V/3F/N1R.	46,475.00	46,475.00	8,365.50
2	1	UND	BOMBA SUMERGIBLE APEC SP-17-7 TODA EN ACERO INOXIDABLE	188,200.00	188,200.00	33,876.00
			PARA ENTREGAR 95GPM @ 230' TDH, DESCARGA Ø6" ACOPLADA A			
			MOTOR ELECTRICO SUMERGIBLE FRANKLIN ELECTRIC			

\*\* Entrega inmediata





TOTAL	RD\$	234,675.00
ITBIS	18%	42,241.50
NETO	RD\$	276,916.50



**Y MIPYMES** 

## **MIPYMES**

## **CERTIFICACIÓN**

Otorgado a:

CANGE INDUSTRIAL EIRL

Clasificada como: PEQUEÑA

**CERTIFICAMOS:** Que la empresa CANGE INDUSTRIAL EIRL, PERSONA JURÍDICA, RNC No. 131818994, cumple con todos los requisitos sobre el régimen regulatorio para desarrollo y competitividad de las Micro, Pequeñas y Medianas Empresas (MIPYMES).

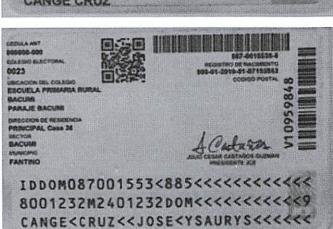
Esta certificación tiene vigencia de (6) meses, a partir de la fecha de emisión. Expedida en la ciudad de Santo Domingo, Distrito Nacional, capital de la República Dominicana a los (5) días del mes de Diciembre del año (2021).



66513

DIRECCION DE REVISION Y ANALISIS
NOMBRE:
FECHA

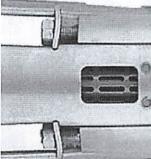




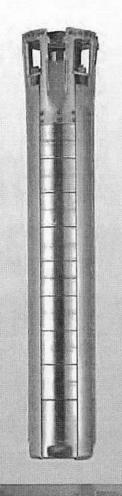


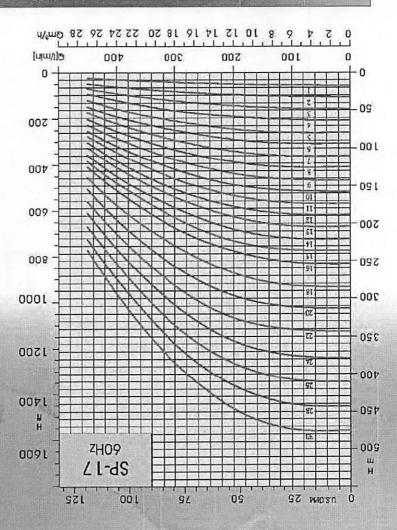
6% 8 SUPER STAINLESS STEEL SUBMERSIBLE DEEP WELL PUMPS





# Performance curves





G capacity 3450rpm									ASSESSMENT OF THE PARTY OF THE	oM	dmud	
12	54	1Z	81	91	21	6	9	ų/ <sub>£</sub> w	7	d	Type	
097	007	990	300	520	200	09 L	001	nim\1	dH	KM	la sana	
8	6	LL	7.1	εſ	νl	91	LL		g: L	UL	310-1-51 98	
9L	6L	23	52	28	56	T.E	32		ε	2,2	SP 17-2-030	
22	28	5.5	86	LV	על	47	84		Þ	£	040-6-11 98	
58	7.6	St	09	55	86	09	79	·L	S	7.6	030-4-71 92	
15	48	29	69	02	94	87	61	HEAD IN METERS	g:L	6,8	310-3-11 93	
97	85	89	94	58	88	85	56	9	9.7	6.5	910-9-11 ds	
63	89	64	98	96	EOL	80 F	OLL		01	6.7	001-7-71 92	
7.9	87	16	102	211	BLL	155	156	Z	οί	5'4	001-8-71 q2	
07	88	102	SLL	125	EEF	861	LÞL	Σ	OL	6.7	001-6-71 92	
97	96	SIL	128	OPL	871	PSI	731	匝	12.5	5.9	SE 17-10-125	
78	901	971	140	123	162	69L	172	Ü	12.5	6.9	SP 17-11-56	
66 001	711	851	19L	29L	221	48F	881	Ś	31	ii	081-21-51 92	
OLL	128	747	59 L	641	06 L	061	203		91	LL	031-51-71 qs	
6LL	97L	0/L 09L	76 L	012 561	208	231	220		8. T F	£F	271-h1-71 92	
126	991	D81	505	224	223	247	797		9 . L L	8.F	SC1-91-C1 42	
OVL	941	202	530	520	992	227	283		20 20	9L 9L	002-81-51 98 002-81-51 98	
59L	961	556	258	280	262	307	TIE		25	9.81	SP 17-20-250	
DZL	214	LSZ	282	308	325	336	TAE		25	981	SP 17-22-250	
98L	233	972	309	355	725	698	948		30	22	008-AS-11 92	
502	253	867	336	392	986	000	804		0.5	22	DOE-82-7 F 92	
220	273	320	390	392	SLP	TEA	ללט		35	59	5P 17-28-350	
536	293	545	385	420	977	997	ETA		36	56	026-05-71 92	



TEL: 809-487-8076, CEL: 849-350-6368 RNC: 1-31-81899-4

E-mail: cangeindustrial@gmail.com

ARRANCADOR PARTWINDING 20HP230V/3F/N1R. EN TOLA GALVANIZADA Y PINTURA ELECTROSTATICA. CONTENIENDO:

- 1-BREAKER 60/3 INDUSTRIAL.
- 2-CONTACTOR SCHNEIDER LC1D-18/220V.
- 2-RELE TERMICOS SCHNEIDER RANGO 14A.
- 1-SENSOR DE FASE230V/3F, JKN.
- 1-TIMER ON DELAY 220V, JKN.
- 1-TRANSFORMADOR DE CONTROL 480/220V.
- 1-SUPRESOR DE PICOS 3F.
- 1-CONTROL DE NIVEL 220V, JKN.
- 1-SELECTOR 3 POSICIONES.
- 1- LUZ VERDE RUN 220V.
- 1-LUZ ROJA ARRANQUE 220V.
- 1-LUZ ROJA FALLA 220V.
- 1-REGLETA CONEXION ELECTRODOS.
- CANALETA, ESPIRAL, ETC.
- PLANO DE IDENTIFICACION.





Edificio Plaza Comercial Megacentro, Avenida San Vicente de Paúl esq. Carretera Mella, Provincia de Santo Domingo, Local 8B. Tel: 809-518-7890 Email: contacto@camaraprovinciasantodomingo.do Website: www.camaraprovinciasantodomingo.do RNC: 430259187



ESTE CERTIFICADO FUE GENERADO ELECTRÓNICAMENTE Y CUENTA CON UN CÓDIGO DE VERIFICACIÓN QUE LE PERMITE SER VALIDADO INGRESANDO A WWW.CAMARAPROVINCIASANTODOMINGO.DO

EL REGISTRO MERCANTIL DE LA CÁMARA DE COMERCIO Y PRODUCCIÓN DE LA PROVINCIA SANTO DOMINGO DE CONFORMIDAD CON LA LEY NO. 3-02 DEL 18 DE ENERO DEL 2002, EXPIDE EL SIGUIENTE:

CERTIFICADO DE REGISTRO MERCANTIL EMPRESA INDIVIDUAL DE RESPONSABILIDAD LIMITADA REGISTRO MERCANTIL NO. 152053PSD

DENOMINACIÓN SOCIAL/ RAZÓN SOCIAL: CANGE INDUSTRIAL, E.I.R.L.

EMPRESA INDIVIDUAL DE RESPONSABILIDAD LIMITADA RNC: 1-31-81899=4;

FECHA DE EMISIÓN: 07/09/2018 FECHA DE VENCIMIENTO: 07/09/2022

SIGLAS: NO REPORTADO

NACIONALIDAD: REPUBLICA DOMINICANA

CAPITAL DE LA EMPRESA: 5,000.06

MONEDA: RDŚ

FECHA ACTO CONSTITUTIVO: 05/09/2018

FECHA ÚLTIMO ACTO: 11/08/2021

DURACIÓN DE LA EMPRESA: INDEFINIDA

DOMICILIO DE LA EMPRESA:

CALLE: AGUEDA SUARES EDIF. 20-402 ALTOS DE ALAMEDA, PROL. AV. 27 DE FEBRERO

SECTOR: NO REPORTADO

MUNICIPIO: SANTO DOMINGO OESTE

NO. VALIDACIÓN: 69AA0877-3551-46F0-B04A-DC661750A822

RM NO. 152053PSD

PÁG. 1 de 3



DIRECCION DE REVISION Y ANALISIS
FECHÀ

9 969 - vere 1 1 - 11go

- 123 - 14 - 10 F 10 F 2

rayanta sa

T Santa

Mali ta'i jing Plajika

Januar William (gr. 1921) Milliam (gr. 1921) - Louis Lang Hilliam (gr. 1921) - Louis Lang

Material Control of the Control of t

Designation of the second

rand (1912) - Then s Mills 1910) Northern School

majorita promoto de la companiona de la co

Est.

Edificio Piaza Comercial Megacentro, Aventia San Vicente de Paúl esq. Carretera Meila, Provincia de Santo Domingo. Local 88. † 191: 809-518-7690 Email: confacto@camaraprovinciasanfodomingo.do Website: www.camaraprovinciasanfodomingo.do RNC:

DATOS DE CONTACTO DE LA EMPRESA:

TELEFONO.(1):(809) 487-8076

LEFELONO (2): (849) 320-6368

СОВЯЕО ELECTRÓNICO: CANGEINDUSTRIAL@GMAIL.COM

FAX: 8493506368

PÁGINA WEB: NO REPORTADO

ACTIVIDAD DE LA EMPRESA: SERVICIO, COMERCIO, CONSTRUCCION

OBJETO SOCIAL: VENTA DE EQUIPOS INSDUSTRIALES, ELECTRICOS Y REPUESTOS PARA VEHICULOS DE MOTOR, SERVICIOS Y ASESORIA, SERVICIOS DE MANTENIMIENTO Y REPARACION DE CONSTRUCCIONES E INSTALACIONES INSDUSTRIALES, SERVICIOS PROFESIONALES DE INGENIERIA Y SERVICIOS DE REPARACIONES DE CONCRETOS.

PRINCIPALES PRODUCTOS Y SERVICIOS: FERRETERIA/ ELECTRICOS/ EQUIPOS INDUSTRIALES, REPUESTOS PARA VEHICULOS/ REPARACION DE CONCRETOS, CONSTRUCCIONES E INSTALACIONES INDUSTRIALES, SERVICIOS

SISTEMA ARMONIZADO (SA): NO REPORTADO

#### PROPIETARIO:

 (s)obssa)	NACIONALIDAD REPUBLICA	TRO9A2A9		
	DOMINICANA		SANTO DOMINGO OESTE	102E YSAURYS CANGE CRUZ

#### ÓRGANO DE GESTIÓN:

JOSE YSAURYS	 CT AGUEDA SUARRES EDIF. 20-402 ALTOS DE ALAMEDA, SANTO DOMINGO OESTE	087-0015538- 8	DOMINICANA	Casado(a)
NOMBRE		3TAO9A2A9\		CIVIL

DURACIÓN: ÓRGANO GESTIÓN: 10 AÑO(S)

## SAMRIA A SADASIROTUA SANDERS/PERSONAS A FIRMAR:

	C/ AGUEDA SUARES EDIF. 20- 402 ALTOS DE ALAMEDA, SANTO DOMINGO OESTE		DOMINICANA BOMINICANA	Casado(a)
NOMBRE		RM/CÉDULA /PASAPORTE	DAGIDANDIDAN	ESTADO CIVIL

PAG. 2 de 3

RM NO. 152053PSD

NO. VALIDACIÓN: 69AA0877-3551-46F0-804A-DC661750A822

Edificio Plaza Comercial Megacentro, Avenida San Vicente de Paúl esq. Carretera Mella, Provincia de Santo Domingo, Local 8B. Tel: 809-518-7890 Email: contacto@camaraprovinciasantodomingo.do Website: www.camaraprovinciasantodomingo.do RNC: 430259187

ie.	**************************************	DADIDARAN AJ RAMRI	PMOD OIRATIZED LIER DADI LIGAZIAGEZEG 27
•	JACIL(ES)	ACTO(s) DE ALGU	NO POSEE
	***********	********	**********
		r.	NO POSEE
	(s)01	COMENTARI	~
	************	******	************
	BANCO DE RESERVAS		ЭМ АІЯЭТЭЯЯЭЭ
	BFICO CONFISA		IMPEMASA, S.R.L.
	ВРИСО ВНД ГЕОИ' 2' У		GARCIA Y LLERANDI, S.A.S.
	REFERENCIAS BANCARIAS		REFERENCIAS COMERCIALES
	***********	***********	************
	110803		CANGE INDUSTRIAL
1	NO. REGISTRO	иомвке(г) сом	ИОМВКЕ
9	EBCIVI (E2)	**************************************	**********
	1130	ОПАТЯО	SUCURSALES/AGENCIAS/FILIALES: NO REF
	ŁEWENINOS: Ţ	WASCULINOS: 2	TOTAL EMPLEADOS:3
	**********	*******	**********
	ио. кезогисіби: ио кероктаро		ENTE REGULADO: NO REPORTADO
		****	**********

\*\*\* No hay nada más debajo de esta línea \*\*\*

Elina Guerrero Registradora Mercantil

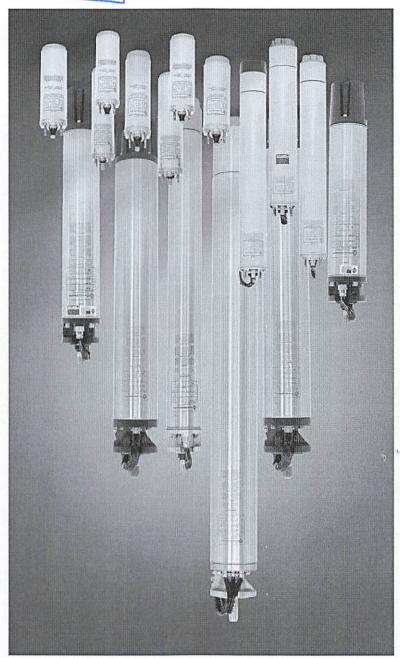
E ab E . DA9

RM NO. 152053PSD

NO. VALIDACIÓN: 69AA0877-3551-46F0-B04A-DC661750A822



# Catálogo de Motores Sumergibles y Accesorios







# Motores Estándar Sumergibles de 6"

## Modelos de 6 Pulgadas

		DESCRIPCIÓN								
HP (KW)	CONSTRUCCIÓN	PH	VOLTS	HZ	SENSOR DE CALOR SUB- TROL	S.F.	# DE LÍNEAS	TAMAÑO DEL CABLE (AWG)	ENDOGREDICATION AND RESERVOIS	EXIS- TENCIAS
4		3	200-208	60	No Disponible	1.15	3	#8 c/TIERRA	236 654 90	sí
		3	220	50	No Disponible	1.00	3	#8 c/TIERRA	236 684 90	
		3	220	60	No Disponible	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 674 90	
		3	230	60	No Disponible	1.15	3	#8 c/TIERRA	236 604 90	sí
		3	230	60	No Disponible	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 724 90	
	POZO DE AGUA	3	380	60	No Disponible	1.15	3	#10 c/TIERRA	236 664 90	sí
		3	380	60	No Disponible	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 784 90	
		3	415	50	No Disponible	1.00	3	#10 c/TIERRA	236 694 90	
		3	460/380-415	60/50	No Disponible	1.15/1.00	3	#10 c/TIERRA	236 614 90	sí
		3	460/380-415	60/50	No Disponible	1.15/1.00	6-90°	#10 c/TIERRA	236 714 90	SÍ
		3	575	60	No Disponible	1.15	3	#10 c/TIERRA	236 624 90	
		3	200-208	60	sí	1.15	3	#8 c/TIERRA	236 654 81	sí
		3	220	50	sí	1.00	3	#8 c/TIERRA	236 684 81	4
		3	220	50	sí	1.00	6-90°	#10 c/TIERRA	236 674 81	
		3	230	60	sí	1.15	3	#8 c/TIERRA	236 604 81	SÍ
n hn		3	230	60	sí	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 724 81	sí
0 hp	SAND FIGHTER	3	380	60	sí	1.15	3	#10 c/TIERRA	236 664 81	
5 kW		3	380	60	sí	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 784 81	
		3	415	50	sí	1.00	3	#10 c/TIERRA	236 694 81	
		3	460/380-415	60/50	sí	1.15/1.00	3	#10 c/TIERRA	236 614 81	sí
	HARRIED AND AND	3	460/380-415	60/50	sí	1.15/1.00	6-90°	#10 c/TIERRA	236 714 81	
		3	575	60	sí	1.15	3	#10 c/TIERRA	236 624 81	SÍ
		3	200-208	60	sí	1.15	3	#8 c/TIERRA	236 654 40	
		3	220	50	SÍ	1.00	3	#8 c/TIERRA	236 684 40	
		3	220	50	sí	1.00	6-90°	#10 c/TIERRA	236 674 40	
		3	230	60	sí	1.15	3	#8 c/TIERRA	236 604 40	SÍ
		3	230	60	sí	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 724 40	
	ACERO	3	380	60	sí	1.15	3	#10 c/TIERRA	236 664 40	
	INOXIDABLE 316	3	380	60	sí	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 784 40	
		3	415	50	sí	1.00	3	#10 c/TIERRA	236 694 40	
		3	460/380-415	60/50	sí	1.15/1.00	3	#10 c/TIERRA	236 614 40	SÍ
		3	460/380-415	60/50	SÍ	1.15/1.00	6-90°	#10 c/TIERRA	236 714 40	
		3	575	60	sí	1.15	3	#10 c/TIERRA	236 624 40	

# Motores Estándar Sumergibles de 6"

## Modelos de 6 Pulgadas

				things a						
HP (KW)	CONSTRUCCIÓN	FASE	VOLTS	HZ	SENSOR DE CALOR SUBTROL	S.F.	# DE LÍNEAS	TAMAÑO DEL CABLE (AWG)	MODELO	EXIS- TENCIAS
有数数线		3	200-208	60	No Disponible	1,15	3	#8 c/TIERRA	236 656 90	SÍ
	<b>罗克尔斯 人名</b>	3	220	50	No Disponible	1.00	3	#8 c/TIERRA	236 686 90	
		3	220	50	No Disponible	1.00	6-90°	#10 c/TIERRA	236 676 90	
	POZO DE AGUA	3	230	60	No Disponible	1.15	3	#8 c/TIERRA	236 606 90	sí
		3	230	60	No Disponible	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 726 90	
30 hp 22 kW		3	380	60	No Disponible	1.15	3	#10 c/TIERRA	236 666 90	sí
		3	380	60	No Disponible	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 786 90	
		3	415	50	No Disponible	1.00	3	#10 c/TIERRA	236 696 90	
		3	460/380-415	60/50	No Disponible	1.15/1.00	3	#10 c/TIERRA	236 616 90	sí
		3	460/380-415	60/50	No Disponible	1.15/1.00	6-90°	#10 c/TIERRA	236 716 90	SÍ
		3	575	60	No Disponible	1.15	3	#10 c/TIERRA	236 626 90	
	SAND FIGHTER	3	200-208	60	sí	1.15	3	#8 c/TIERRA	236 656 81	sí
		3	220	50	sí	1.00	3	#8 c/TIERRA	236 686 81	
		3	220	50	sí	1.00	6-90°	#10 c/TIERRA	236 676 81	
		3	230	60	sí	1.15	3	#8 c/TIERRA	236 606 81	sí
		3	230	60	sí	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 726 81	SÍ
		3	380	60	sí	1.15	3	#10 c/TIERRA	236 666 81	
		3	380	60	sí	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 786 81	
		3	415	50	sí	1.00	3	#10 c/TIERRA	236 696 81	
		3	460/380-415	60/50	sí	1.15/1.00	3	#10 c/TIERRA	236 616 81	SÍ
		3	460/380-415	60/50	sí	1.15/1.00	6-90°	#10 c/TIERRA	236 716 81	
		3	575	60	sí	1.15	3	#10 c/TIERRA	236 626 81	sí
		3	200-208	60	SÍ	1.15	3	#8 c/TIERRA	236 656 40	
		3	220	50	SÍ	1.00	3	#8 c/TIERRA	236 686 40	
		3	220	50	SÍ	1.00	6-90°	#10 c/TIERRA	236 676 40	
		3	230	60	sí	1.15	3	#8 c/TIERRA	236 606 40	
		3	230	60	Sí	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 726 40	
	ACERO INOXIDABLE 316	3	380	60	Sí	1.15	3	#10 c/TIERRA	236 666 40	
	INUNIDABLE 316	3	380	60	SÍ	1.15	6-90°	#10 c/TIERRA	236 786 40	
		3	415	50	SÍ	1.00	3	#10 c/TIERRA	236 696 40	
	MARKET FEE	3	460/380-415	60/50	sí	1.15/1.00	3	#10 c/TIERRA	236 616 40	sí
		3	460/380-415	60/50	SÍ	1.15/1.00	6-90°	#10 c/TIERRA	236 716 40	
		3	575	60	sí	1.15	3	#10 c/TIERRA	236 626 40	





24'840'2000	000000'0	000000 596,8	81	000000 0	000000 \$2+'9+	\$29'99	6 562 99	NO	t	t	oxiangem tobesnessA 10.8.8.5.5	39131409 - Conectores
endear mount pep mora	Strings impression socials	sortio lenighti abeceli 21811 Impuetti	STREE (SENIC) OFFICE OFFICE	proofus special assessed 5	-d stattle	Precious protect	obamiles of elini dizers	peptin	CHICKER	Cantidad	beenfunded participal	Statistic offices as



#### 4-01-51707-8

#### **CERTIFICACION No. 2444774**

#### A QUIEN PUEDA INTERESAR

Por medio de la presente hacemos constar que en los registros de la Tesorería de la Seguridad Social, la empresa CANGE INDUSTRIAL EIRL con RNC/Cédula 1-31-81899-4, a la fecha no presenta balance con atrasos en los pagos de los aportes a la Seguridad Social.

La presente certificación no significa necesariamente que **CANGE INDUSTRIAL EIRL** haya realizado sus pagos en los plazos que establece la Ley 87-01, ni constituye un juicio de valor sobre la veracidad de las declaraciones hechas por este empleador a la Tesorería de la Seguridad Social, ni le exime de cualquier verificación posterior.

Esta certificación no requiere firma ni sello, tiene una vigencia de 30 días a partir de la fecha y se expide <u>totalmente gratis</u> <u>sin costo alguno</u> a solicitud de la parte interesada.

Dado en la ciudad de Santo Domingo, Republica Dominicana, a los 3 días del mes de Mayo del año 2022.

Para verificar la autenticidad de esta certificación diríjase a la siguiente dirección: https://suir.gob.do/sys/VerificarCertificacion.aspx

Datos de verificación:

• Código de firma digital: 2444774-\2761887-52022

• Pin: 5768

#### NO HAY NADA ESCRITO DEBAJO DE ESTA LINEA





#### República Dominicana MINISTERIO DE HACIENDA DIRECCIÓN GENERAL DE IMPUESTOS INTERNOS RNC: 4-01-50625-4

## CERTIFICACIÓN

No. de Certificación: C0222951759879

La Dirección General de Impuestos Internos CERTIFICA que el o la contribuyente CANGE INDUSTRIAL EIRL, RNC No. 131818994, con su domicilio y asiento fiscal en SANTO DOMINGO OESTE, Administración Local ADM LOCAL HERRERA, está al día en la declaración y/o pago de los impuestos correspondientes a las obligaciones fiscales siguientes:

#### Nombre del Impuesto

- **ITBIS**
- **ACTIVOS IMPONIBLES**
- RETENCIONES Y RETRIB. EN RENTA
- CONT RESIDUOS SOLIDOS IR2-ISFL
- **IMPUESTO A LA RENTA SOCIEDADES**

Dada en la OFICINA VIRTUAL, a los tres (3) días del mes de mayo del año dos mil veintidos (2022).

#### NOTAS:

- · La presente certificación tiene una vigencia de treinta (30) días a partir de la fecha y se emite a solicitud del o de la contribuyente o su representante.
- Esta certificación no constituye un juicio de valor sobre la veracidad de las declaraciones presentadas por el o la contribuyente, ni excluye cualquier proceso de verificación posterior.
- Este documento no requiere firma ni sello.



Verifique la legitimidad de la presente certificación en http://www.dgii.gov.do/verifica o llamando a los teléfonos 809-689-3444 y 1-809-200-6060 (desde el interior sin cargos).

CAASE

SNCC.F.013





#### No. EXPEDIENTE

CAASD-DAF-CM-2022-0113

No. DOCUMENTO

CAASD-DAF-CM-2022-0113

11 de mayo del 2022

## Corporación del Acueducto y Alcantarillado de Santo

## DIVISIÓN DE COMPRAS Y CONTRATACIONES

### CONVOCATORIA A COMPRA MENOR

Referencia del Procedimiento: CAASD-DAF-CM-2022-0113

#### **OBJETO DEL PROCEDIMIENTO**

La Corporación del Acueducto y Alcantarillado de Santo Domingo en cumplimiento de las disposiciones de Ley No. 340-06 sobre Compras y Contrataciones Públicas de Bienes, Servicios, Obras y Concesiones de fecha Dieciocho (18) de Agosto del Dos Mil Seis (2006), modificada por la Ley No. 449-06 de fecha Seis (06) de Diciembre del Dos Mil Seis (2006), convoca a todos los interesados a presentar propuestas para la "Adquisición de equipos y accesorios para ser utilizados en el Equipo No.3 Villa de Pantoja.".

Los interesados en retirar los **Términos de Referencia**, podrán descargarlo de la página Web de la institución <u>www.caasd.gob.do</u> o del Portal de la DGCP <u>www.comprasdominicana.gob.do</u>, a los fines de la elaboración de sus propuestas.

Las Ofertas Económicas serán recibidas en sobres sellados el **viernes (13) de mayo** del 2022 desde las 12:00 p.m. hasta las 5:00 p.m., en la División de Compras y Contrataciones de esta Corporación.

Lic. Alberto Rodríguez Feliz

Director Administrativo Financiero



<u>DISTRIBUCIÓN Y COPIAS</u>
Original 1 – Expediente de Compras
Copia1 – Agregar Destino





## CONDICIONES GENERALES Y FICHA TÉCNICA

"ADQUISICIÓN DE EQUIPOS Y ACCESORIOS PARA SER UTILIZADOS EN EL EQUIPO NO.3 VILLA DE PANTOJA."

**COMPRA MENOR** 

CAASD-DAF-CM-2022-0113

Santo Domingo, Distrito Nacional República Dominicana. MAYO 2022



#### 1.0 OBJETO DE LA COMPRA MENOR.

Constituye el objeto de la presente convocatoria recibir propuestas de personas físicas y/o jurídicas, para la "ADQUISICIÓN DE EQUIPOS Y ACCESORIOS PARA SER UTILIZADOS EN EL EQUIPO NO.3 VILLA DE PANTOJA." Atendiendo a las condiciones fijadas en los presentes Términos de Referencia y a las disposiciones establecidas en la Ley No. 340-06, su Modificación la Ley 449-06, y su reglamento de aplicación, el Decreto No. 543-12, sobre Compras y Contrataciones Públicas de Bienes, Servicios y Obras.

Este documento constituye la base para la preparación de las Ofertas. Si el Oferente/Proponente omite suministrar alguna parte de la información requerida en el presente Especificaciones Técnicas Específicas o presenta una información que no se ajuste sustancialmente en todos sus aspectos al mismo, el riesgo estará a su cargo y el resultado podrá ser el rechazo de su Propuesta.

#### 1.01 CONOCIMIENTO Y ACEPTACIÓN DE LAS ESPECIFICACIONES.

El sólo hecho de un Oferente/Proponente participar en la Compra Menor implica pleno conocimiento, aceptación y sometimiento por él, por sus miembros, ejecutivos, representante legal y agentes autorizados, a los procedimientos, condiciones, estipulaciones y normativas, sin excepción alguna, establecidos en las especificaciones técnicas, en la Ley No.340-06, sobre Compras y Contrataciones Públicas y su Reglamento de Aplicación, el Decreto No. 543-12, los cuales tienen carácter jurídicamente obligatorio y vinculante.

#### 1.02 ESPECIFICACIONES TÉCNICAS DEL BIEN/SERVICIO.

Los Oferentes/Proponentes deberán presentar sus ofertas basándose en las Especificaciones suministradas en los presentes términos de referencias. Las descripciones de los bienes que queremos adquirir para dar satisfacción a nuestras necesidades con el presente proceso de Compra Menor son las siguientes:

Ítem	Descripción	Unidad de Medida	Cantidad Solicitada	Especificaciones
1	BOMBA SUMERGIBLE APEC SP-17-7 D: Ø3" NPT ENTREGANDO 95 GPM VS 230 PIE DE TDH 90G100 PEARL ACOPLADA A MOTOR 20 HP-230V. 3F 3500 RPM 60 HZ-6" 304S	UD.	1	BOMBA  TIPO: SUMERGIBLE APEC SP-17-7 D GPM: 95 TDH: 230' VELOCIDAD: 3450 RPM SALIDA DE DESCARGA: 6''  MOTOR  TIPO: SUMERGIBLE

. 66 P				POTENCIA: 20 HP VELOCIDAD: 3450 RPM VOLTAJE: 230 VOLTIO FASE: 3Ø FRECUENCIA: 60 HERTZ
2	ARRANCADOR MAGNETICO DE 20 HP 230V. 3F.	UD.	1	r Angert III

- Favor analizar las ofertas antes de cargarla definitivamente al sistema, ya que esta acción es de exclusiva responsabilidad del oferente, no siendo la institución responsable de los errores u omisiones que pudieran resultar en las mismas.
- Todos los bienes deben tener entrega INMEDIATA y transporte incluido hasta nuestro almacén de la CAASD en la Euclides Morillo.
- El Oferente debe cotizar la totalidad de los bienes, de lo contrario será desestimada la oferta.

#### 1.03 CRONOGRAMA DE ACTIVIDADES.

ACTIVIDADES	PERÍODO DE EJECUCIÓN
Publicación llamada a participar.	Miércoles 11 de mayo del 2022 5:00 p.m.
Periodo para la realización de consultas por parte de los interesados.	Jueves 12 de mayo del 2022 hasta las 5:00 p.m.
Plazo máximo para expedir emisión de circulares, enmiendas y/o adendas.	Viernes 13 de mayo del 2022 12:00 p.m.
Recepción y apertura de Propuestas técnicas y económicas.	Viernes 13 de mayo 2022 Desde las 12:00 p.m. hasta la 5:00 p.m. Apertura a las 5:30 p.m.
Verificación, Validación y Evaluación contenido de las Propuestas Técnicas "Sobre A" y Propuestas Económicas, "Sobre B".	Viernes 13 de mayo del 2022.
Acto de Adjudicación.	Viernes 13 de mayo del 2022.
Notificación de Adjudicación a los proveedores participantes.	Viernes 13 de mayo del 2022.
Suscripción de orden de compra.	Viernes 13 de mayo del 2022.

El precio de la oferta deberá de estar en la moneda Nacional, es decir en pesos dominicanos (RD\$), y esta deberá de tener una vigencia mínima de sesenta (60) días hábiles a partir de la fecha de recepción de su propuesta.

#### 2.0 PROGRAMA DE SUMINISTRO.

Los pedidos se librarán en el Almacén de la CAASD, ubicado en la calle Euclides Morillo Número 65, Arroyo Hondo de la ciudad de Santo Domingo, conforme al Cronograma de Entrega establecido.

El CORPORACIÓN DEL ACUEDUCTO Y ALCANTARILLADO DE SANTO DOMINGO (CAASD), requiere, que el suministro sea conforme, al período de tiempo expresado y en las cantidades solicitadas.

Si el oferente ganador no pudiera cumplir con el plazo de entrega establecido, su oferta será desestimada y el proceso será adjudicado al oferente que ocupe el segundo lugar.

#### 3.00 CONDICIONES DE PAGO.

El departamento de cuentas por pagar, de la CAASD solo someterá a pagos, los expedientes que cumplan con las documentaciones siguientes:

Presentación de una FACTURA, la cual deberá contener lo siguiente:

- 1. Numerada Firmada y Sellada por la Empresa adjudicataria.
- 2. Deberá tener una descripción de los artículos suministrados.
- 3. Certificación firmada y sellada de recibido del Departamento correspondiente, mediante el cual se constata la legitimidad del documento.
- 4. Número de Comprobante Fiscal Gubernamental.

Los precios incluidos en la misma deberán estar en pesos dominicanos (RD\$) con el ITBIS transparentado.

El beneficiario deberá depositar dicha factura en el Departamento de caja en la sede central de la institución, para los fines de lugar.

#### 3.01 FORMA DE PAGO

Los Oferentes/Proponentes deberán considerar, que luego de haber sometido la factura correspondiente para fines de pago, en la forma descrita en el punto 3.00, la Corporación del Acueducto y Alcantarillado de Santo Domingo (CAASD), realizará el pago correspondiente en un tiempo aproximado no menor a los de 60 días hábiles.

#### 4.00 PRESENTACION DE DOCUMENTOS.

Las Ofertas pueden ser presentadas de dos (2) maneras, por el portal transaccional o de manera física en un sobre cerrado en un (1) original, debidamente identificado, para ser depositado en la Sede Central de esta institución, en la dirección señalizada más abajo, con las inscripciones:

NOMBRE DEL OFERENTE (Sello social).

Firma del Representante Legal.

División de Compras Y Contrataciones de la CAASD Referencia: Compra menor CAASD-DAF-CM-2022-0113.

Dirección: Calle Euclides Morillo #65, Arroyo Hondo, Sto. Dgo., D.N.

Teléfonos: 809-562-3500 Ext. 1174/1175.

Email: compras@caasd.gob.do.

#### **DOCUMENTOS PARA PRESENTAR:**

#### **CREDENCIALES:**

a) Formulario de Información sobre el Oferente (SNCC.F.042).

- b) Documento mediante el cual autoriza a la Corporación Del Acueducto y Alcantarillado de Santo Domingo (CAASD) a divulgar y hacer de conocimiento público el contenido de su Oferta Técnica y Económica, Sobres "A" y "B".
- c) Copia del Registro Nacional de Proveedores (RPE Activo) donde indica que tiene dichos rubros acordes con este proceso, emitido por la Dirección General de Contrataciones Públicas.
- d) Certificación emitida por la Dirección General de Impuestos Internos (DGII), donde se manifieste que el Oferente se encuentra al día en el pago de sus obligaciones fiscales.
- e) Certificación emitida por la Tesorería de la Seguridad Social, donde se manifieste que el Oferente se encuentra al día en el pago de sus obligaciones de la Seguridad Social. (TSS).
- f) Certificación de MIPYMES (Si aplica).
- g) Registro Mercantil vigente.
- h) Carta firmada y sellada en la cual el oferente manifieste que otorga el crédito mínimo 60 días después de entregados los bienes y depositada la factura correspondiente.
- i)Copia de Cédula de Identidad del Representante Legal.

#### DOCUMENTACION TÈCNICA.

a) Presentación de Ficha Técnica emitida por el fabricante del artículo ofertado. (No manual del usuario) Si aplica.

#### DOCUMENTACION ECONOMICA

a) Oferta Económica (Cotización), firmada y sellada.

#### 5.00 CRITERIOS DE EVALUACIÓN.

Los Oferentes/Proponentes deberán haber presentado todos los documentos requeridos en el Punto 4.0, y deberán contener la documentación necesaria, suficiente y fehaciente para demostrar los aspectos que serán verificados bajo la modalidad "CUMPLE/ NO CUMPLE".

En caso de no cumplir con uno de los criterios incluidos en la modalidad CUMPLE / NO CUMPLE, la oferta NO podrá ser CALIFICADA, Por lo cual será automáticamente DESCALIFICADA, y No será tomada en cuenta su propuesta para ser evaluada, posteriormente se les invitará a pasar por el CAASD con la finalidad de retirar sus propuestas.

Solo pasarán a la evaluación y a una posterior adjudicación, las personas naturales y/o jurídicas que presenten todos los documentos exigidos en la presente convocatoria.

#### 6.00 CRITERIOS DE ADJUDICACIÓN.

La Adjudicación será decidida a favor del Oferente/Proponente cuya propuesta cumpla con los requisitos técnicos y legales exigidos en el presente pliego resultando CONFORME durante la evaluación técnica y legal y se decidirá en favor a la que sea calificada como la propuesta de **MENOR PRECIO OFERTADO.** Si se presentase una sola Oferta, ella deberá ser considerada y se procederá a la Adjudicación, si habiendo cumplido con lo exigido en el Pliego de Condiciones Específicas, se le considera conveniente a los intereses de la Institución.







#### Corporación del Acueducto y Alcantarillado De Santo Domingo

#### UNIDAD OPERATIVA DE COMPRAS Y CONTRATACIONES

#### SOLICITUD DE COTIZACIÓN

11 de mayo de 2022

No. Solicitud: 31414

Objeto de la compra: Adquisición de equipos y accesorios para ser utilizados en el Equipo

No.3 Villa de Pantoja.

Departamento solicitante: Departamento de Electromecánica.

Detalle pedido

Ítem	Descripción	Unidad de Medida	Cantidad Solicitada	
1	Adquisición de equipos y accesorios para ser utilizados en el Equipo No.3 Villa de Pantoja.	UD.	1	

Certificamos que hemos validado los documentos del expediente administrativo de Compras, así como el Código Ética CAASD.

Observaciones: (Indicar Observaciones, si las hay).

Ing. Juan Valverde

Responsable de la Unidad Operativa de Compras y Contrataciones

Información de contacto:

Correo: compras@caasd.gob.do Teléfono: 809-562-3500

JV/cf /UR.09.2012



<u>DISTRIBUCIÓN Y COPIAS</u> Original 1 – Expediente de Compras Copia1 – Agregar Destino





HACIENDA

#### CERTIFICADO DE APROPIACION PRESUPUESTARIA

Sistema de Información de la Gestión Financiera

Período Fiscal:

2022

No. Expediente:

Fecha:

11 05 2022 DD MM AAAA No. Documento:

EG1652299438776RPP6S

Capítulo:

6102-CORPORACIÓN DEL ACUEDUCTO Y ALCANTARILLADO DE SANTO DOMINGO

Sub Capítulo:

01-CORPORACIÓN DEL ACUEDUCTO Y ALCANTARILLADO DE SANTO DOMINGO

Unidad Ejecutora:

0001-CORPORACIÓN DEL ACUEDUCTO Y ALCANTARILLADO DE SANTO DOMINGO

Proceso:

Adquisición de equipo y accesorio para ser utilizados en el equipo no.3 Villa de Pantoja.

No. Referencia:

Monto Total Proceso:

Moneda:

**PESOS DOMINICANOS** 

Se CERTIFICA que el Presupuesto General del Estado para el año 2022, aprobado por Ley No.345-21, dispone de balance de Apropiación Presupuestaria suficiente para iniciar procesos de contratación de bienes, obras y servicios por el monto indicado en este documento, en cumplimiento a lo establecido en el Decreto 15-17 del 08 febrero de 2017. De acuerdo al siguiente detalle :

Cuenta Presupuestaria	Nombre de la Cuenta Presupuestaria	Apropiación Presupuestaria 2022
2.3.9.6.01	Productos eléctricos y afines	70,224.75
2.6.5.2.01	Maquinaria y equipo industrial	207,553.15
Total		277,777.90

El monto de :

\*\*Doscientos setenta y siete mil setecientos setenta y siete con 90/100 (277,777.90)

Número de Preventivo	Fecha de Preventivo	Monto de Preventivo
2022.6102.01.0001.1554-Versión 1	11/05/2022	277,777.90



Para la verificación de la integridad de este documento electrónico, ingresar a la siguiente dirección web:

http://api-

sigef.hacienda.gob.do/servicios/general/reporte/publico/RP1652299619342BX18DxJ3e5





CORPORACION
DEL ACUEDUCTO Y ALCANTARILLADO
DE SANTO DOMINGO

#### DIRECCION DE OPERACIONES

DEPARTAMENTO DE ELECTROMECANICA

MEMO: DO/DE No.436/22

VIAS

PARA : ING. JUAN VALVERDE

Enc. Div. De Compras y Contrataciones.

LIC. ALBERTO RODRIGUEZ FELIZ Director Administrativo Y Financiero.

ING. RAYROBERT TORRES

Asistente Dirección General

Enc. Dpto. Administrativo.

ING. RAMON MATEO RODRIGUEZ

Director De Operaciones.

ASUNTO : Solicitud suministro de bomba sumergible y arrancador magnético.

ANEXO : Requisición No. 31414 d/f 3/05/2022.

Cortésmente, me dirijo a usted con la finalidad de solicitarle lo indicado en el asunto, y referido en la requisición anexa. Uso Equipo No.3 Villa de Pantoja. División Mantenimiento Electromecánica Oeste.

DIRECCIONDER

Atentamente,

ING. MANUEL S. MELLA S

Enc. Dpto. De Electromecánica.

MSM/kms...

RECIBILIO POR
DIRECCION DE OPERACIONES
Fecha: 9 May 22
Pag 215

					Código: FO-LP- Versión: 02	001					
CAASD					Fecha de Elaboración: Enero 2019						
CORPORACIÓN	*FORMULARIO	ULARIO DE LÍNEA PRESUPUESTARIA				Fecha de Act.: Febrero 2022					
CORPORACIÓN  DE ACUERDO O ACCANTANALADO  DE SANTO DÓMINGO					Vigencia desde	Febrero	2019				
ECHA DE SOLICITUD:	9/5/2022	/	APROBADO EN E	L PRESUPUESTO:		•	SI ONO				
IRECCIÓN A QUE PERTENECE:		DIRECCION DE OPE	RACIONES								
NIDAD SOLICITANTE:	DIV.MANT.ELECT.OFSTE.	1									
INEA PROGRAMATICA:											
PROGRAMA / ACTIVID	AD CENTRAL	PRODUCTO	PROYECTO	A Comment	ACTIVI	AD / QB	A				
PR03 ACTIVIDADES COMUNES		00	00	0002-DIRECCI	ON Y COORDINA	CION DE	LOS PROGRAMAS 11 Y 1				
NSUMO (S): BIENES / SERVICIOS / OBRA					+						
DESCRIPCIO	A	UNIDAD DE	MEDIDA , L,)	CANTIDAD	FONDO/FUE ESPECÍFI	NTE CA	NO. CUENTA PRESUPUESTARIA				
Somba sumergible APEC SP-17-7	D: Ø3" NPT					2012	4 2000				
entregando 95 GPM vs 230 pie e acoplada a motor 20 HP-230 v. 6" 3045	3f 3500 rpm 60 hz-	UND		1		9998	2.6.5.2.01				
Arrancador magnetico de 20 hp	230 V. 3F	UND	)	1		9998	2.3.9.6.01				
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX		XXXXXXXX	(YYYYYY	xxxxxxxxxx	xxxxxx	22-25-279-7	xxxxxxxxxxx				
Equipo No.3 Villa		AAAAAAAA	TATALATA	AAAAAAAAAA	AAAAA						
REQ. D/F 3/5/2022 N											
Mag. D/1 S/S/ Cale .											
					- //	ICTO	YALO				
					1/40	200	-CAN				
					// C3 no	DEPART	AMENTO TO				
1					1/2	200	ONIZOAMICA FI				
	3				70	T. Kalan	300 B				
					18	779	2				
SOLICITADO POR:					10	A TOP OF THE PARTY	May my				
NOMBRE:	Ing. Manuel S. Mella	s.	CARGO: Enc, E	lectromecanica A	11/00		~ 5				
PIRMA: WIL	inuy D-Me	lla	1/40	-JIR-CCION	36/39	00	090				
APROBADO POR:		- 1	1/3 0	E OPERACIONE	5	-					
NOMBRE:	Ing.Ramon Mates	(N)2	CARGOLI Dir.de	Operaciones	00	/					
	ORD Y ALCAL	mga	72	Valla 1	DF 1						
FIRRA:	Anthicaci		18	W. Lack	5/6						
NOTA: PARA LA SOLICITUD DE CONTRATACI	CANTILO OBEDECE AND	CONTO TO RATACIÓN.	130	-/-	200						
	DIRECTION DE P	ANILY CACION Y DESI	ARROLLO INSTITUC	IONAL (Firma y Se	110)						
AGE .	P PAR	7 2	Aprobado por	4	ma	Her	W				
Revisado por:	10/ = -2.2	3 60	nprobado por	-	2/-7	77					
Fecha:	39901616	3/	Fecha:	7	19/0	11					
Comentarios:	Con Ligitation in the Contract of	0									
	COS CONT	W. C.									
Print Self In the Little Burney British		USO EXCLUSIVO	UNIDAD DE COMPR	AS	20 market and	34 S 4 10 4	partition of the				
				Marie Marie Marie Committee							
REVISIÓN PACC ÁREA: 11	FIRMA :										
J. Commission of the Commissio	FECHA DE REVISIÓN:										



314114 SSOUTTEO



# CORPORACIÓN DEL ACUEDUCTO Y ALCANTARILLADO DE SANTO DOMINGO Departamento Servicios Generales División Aprovisionamiento REQUISICION Y ANALISIS DE COMPRA

No. Control:\_\_

No.

31414

Unidad So				_ Solicitado por:	ENC. DATO	FINANCIERO Y ADMYO J	DIRECCION DE O	PERACIONES	Andrew S	200	Lugar:ca	Asp
Uso:	Equipo no.3 Villa de Pantoja	1		_ Autorizado por:	DIRECTOR	FINANCIERO Y ADMVO.	PTO. ADMINISTRA	na TIVO	new	MINIST		
	Div. Mant. Elect. Oeste	9,4		_ Aprobado por:	ENC.SERV.	GENERALES.	Firm	na	TO NOTE OF	To the second	Fecha: 03/05/2	090
Reserva N	lo	Va	ılor:		Fondos:	1 1 N	Car	go	ACTAN	Mirch A	Aprebado: Z	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
CODIO	GO DE CANTIDAD	UNIDAD	Bomba sum	ESCRIPCIONES DEL	ARTICULO	Mision	2 3	VALOR C	OTIZADO POI	R LOS OFERE		9 10
	1	UND	entregando	95 GPM vs 230 pie de motor 20 HP-230 v. 3f	TDH 90G100 PE	ARL CO.	15.50		11.0	Paros. REP OF		988
			304S		0000 1pm 00 m2	1 6.0	AASD:			3. CA	300	2/103
		UND		nagnetico de 20 hp 2							//00	1012610
	XXXXXXXXXX	XXXXXXXX	XXXXXXXXX	XXXXXXXXXXXXXX	XXXXXXXXXXXX	(XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX					4/	noon and a second
		SA.										
		NC			JEDUC!	O Y ALCANYA	5					1
					W DE	1 3 2 5	1					
, ,	97	TX C			RACION DI DIREC	NAM	1				1 2 3 7 7	
		IN THE			all	300						
		\$ >			CAL	450 094						
		S T	ELRI	EQUISITOR NO DEB	E SOLICITAR M	ERCANCIA QUE ES	TE DISPONIBL	E EN LA C	CAASD			Toy I had a
	OFERENTE	53	CÓDIGO	COTIZACIÓN	CARTA ORDEN	ORDEN DE COMPRA		CUENTA		C	BSERVACION	VES
1		100						REL				
2											1/40	
3				MAN THE WAY TO BE A								

						d 1-		
17/2							1	
			E A A P RY USONNO A V RY S V S V S					
								1
	509							
		18	uni7e o					
		1000	WO 3 CO 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19 19					
		13	1/2 00-					
		100		祖上				
		1/3 6 10	time al	3 20				
		To a series of the series of t						
LN.		1000	DE SANTO					
	O P & B B B B B B B B B B B B B B B B B B							
								The state of the s
	204778							
1								

### CORPORACION DEL ACUEDUCTO Y ALCANTARILLADO DE SANTO DOMINGO \*\*CAASD\*\*



#### DIRECCION DE OPERACIONES

## DEPARTAMENTO DE ELECTROMECANICA División Mantenimiento Electromecánica Oeste FICHA TECNICA

#### Equipo No. 3 Villa De Pantoja

#### Motor

 Tipo
 Sumergible

 Potencia
 20 HP

 Velocidad
 3450 RPM

 Voltaje
 230 VOLTIO

 Fase
 3 Ø

 Frecuencia
 60 HERTZ

#### **Bomba**

Tipo Sumergible APEC SP-17-7 D

GPM 95

TDH 230`
Velocidad 3450 RPM
Salida de descarga 6"

Nota: arrancador magnético de 20 HP, 230 V, 3F

ING. MANUEL SNIDER MELLA SOSA

Enc. Dpto. De Electromecánica

MSMS/kms./



